



Warning | Warning | Avertissement

DE

Bitte beachten Sie vor dem Aus-/Einbau des Abgasrückführungsventils (AGR-Ventil) die beiliegenden Hinweise und die Vorgaben des Fahrzeughersellers. Für den Aus-/Einbau muss zwingend ein Diagnosetester verwendet werden.

Achtung: Bei Nichtbeachtung hat dies sowohl eine Beschädigung des AGR-Ventils, als auch des AGR-Kühlers zur Folge.

EN

Before removing/installing the exhaust gas return valve (EGR valve), please observe the enclosed information and the vehicle manufacturer's specifications. A diagnostic tester must be used for removal/installation.

Attention: Failure to observe this will result in damage to the EGR valve and the EGR cooler.

FR

Avant le démontage/montage de la vanne de recyclage des gaz d'échappement (vanne EGR), consultez les consignes fournies ainsi que les instructions du constructeur du véhicule. Il est impératif d'utiliser un testeur de diagnostic pour procéder au démontage/montage.

Attention : le non-respect de cette consigne entraîne un endommagement de la vanne EGR ainsi que du refroidisseur d'EGR.